THE NEW CANADIAN

An Independent Organ for Canadians of Japanese Origin

XXVIII—No. 56 WEDNESDAY, JULY 15, 1964 Toronto, Ont.

Human Dignity: Our Challenge

By EDWARD IDE
President National JCCA

Human Dignity — Our Challenge, was the theme of the 18th Biennial National JACL Convention held in Detroit July 1st to 4th.

This theme was particularly appropriate as the JACL were fortunate in having as their key note speaker for the Convention banquet on July 4th, Mr. Roy Wilkins, National Executive Secretary of the NAACP. Also, the League honoured a number of Americans who had dedicated themselves in restoring dignity to Japanese-Americans as human beings and citizens of the United States.

Eighty-eight JACL chapters representing thirty-two states were in attendance at this convention. A total of approximately 450 delegates were present, which included an estimated number of 120 Junior JACL members, the Youth Group of the JACL.

For practical reasons the JACL Biennial Conventions had always been held near the Pacific Coast or in the Mid Western states, however, although Detroit is considered in the Mid-West, this year the Detroit chapter played host to an extremely well planned and organized convention.

We of the National JCCA and the Toronto JCCA, believed that since the JACL convention was practically being held on our front doorsteps, we could not afford to miss this opportunity of attending their convention as observers.

I wish to state that the JACL gave due consideration and recognition to the National and Toronto JCCA, and they afforded us the privilege and time to officially introduce the Canadian delegates, and to address their members and honoured guests at the first testimonial luncheon on July 3rd.

It was nearly 17 years ago that Mike Masaoka, the JACL Washington representative came to Toronto to address the Canadian delegates at our first National Conference, and to those of us who were delegates at that conference will well remember his inspiring speech and the valuable assistance he gave us.

At the Detroit convention there existed a strong desire for the JACL and the JCCA to have a much closer liason between the two associations and for the first time in the history of the JACL a resolution was passed at this convention resolving that the JACL strive to maintain a close liason between the two organizations.

At this convention there were a number of "Firsts" . . . it was the first time that the National President of the JCCA was a guest, . . . the first time that such a large number of Canadian delegates were in attendance, and participating in their various discussion groups . . . the first time that the "1,000 Club" has accepted an international member . . . also the first time the National JCCA "500 Club" has accepted four new members into their fold . . . the past chairman of the "1,000 Club" Bill Matsumoto of Sacramento, and their newly elected chairman, Mr. Joe Kadowaki of Cleveland have both accepted membership in the "500 Club."

Probably the most contributing factor for such a successful convention was due to the attendance of the Youth Group, their enthusiasm, and their dedication to the JACL . . . the future leaders of this association . . . the future leaders of this generation. This group is very anxious to form a National group working under the direction and together with the parent organization.

To have this opportunity to attend this convention was indeed an experience for me, and it certainly has given me a much needed "shot in the arm" . . . In Canada there is still much more ahead of us. Much more to be accomplished of which only the JCCA can undertake . . . the challenge is still there. The JCCA must continue to strive and meet the challenges so that all Canadians may enjoy the full measure of citizenship and opportunity that should be the birthright of every Canadian.

National JCCA President Addresses Convention . . .

Canadian Nisei Delegation Of Six At American Meeting

DETROIT.—It seemed made to order. It was the Fourth of July, the last day of the 18th Biennial National Japanese American Citizens' League Convention in a city which was celebrating International Freedom Days with its Canadian neighbors. The U.S. President had just signed the Civil Rights Act of 1964.

Attending this 4-day convention in Detroit from Canada were: Edward Ide, President of the National JCCA; and executive members Rits Inouye, Mits Sumiya, Denise Nishimura, Kay Morita, and Fumi Sasaki.

President Ed Ide addressed the convention and spoke briefly of the assistance given by Mike Masaoka, a prominent American Nisei, during the formation of the JCCA. Ide also spoke on the similarity of the problems facing both organizations.

Roy Wilkins, NAACP executive secretary, was the principal speaker. The eloquent spokesman for civil rights for all Americans addressed some 500 persons at the Sheraton Cadillac's Grand Ballroom on the Convention theme: Human Dignity—Our Challenge.

After quoting from the Declaration of Independence, Wilkins said:

"Our forefathers proclaimed a democratic process to bring 'life, liberty and the pursuit of happiness' to the people . . . . We have met our challenge by the passing of the Civil Rights bill. It brings the Negro under the umbrella of constitutional citizenship because for many years he lived in a no man's land legally.

"The value of Civil Rights—1964 is its reaffirmation of the citizenship status of the Negro in making him once more able to compete on the same plateau with others."

Witnessed Signing

Wilkins was among those invited by the White House to witness the historic signing of the Civil Rights Act by President Johnson July 2. He paused to add that the Convention theme was perfect for this historic day.

True brotherhood in action was demonstrated there as the coming days lay the challenge for compliance of this bill.

Explaining the philosophy of law, Wilkins said they outline

(Continued on page 8)

Pres. Ide Shows Canucks Are Not Party-Poopers

DETROIT. — He could have danced all night! That's National JCCA President, Edward Ide.

A report from the recent Japanese American Citizens' League convention headquarters, where a group of 6 Canadian Nisei were represented, indicated that our President proved to the Americans that we in Canada were definitely not party-poopers.

At a late party after a testimonial dinner during the 4-day convention, someone had sung the popular party closer "the Party's Over" and groups had begun to break up for the evening.

Prez Ide, who earlier that evening had become a member of the JACL's 1000 Club — a larger counterpart of our 500 Club — apparently didn't like the idea of the festivities ending. He raced to the piano and started banging out a lively tune. His mood was infectious. Everyone came back on the floor dancing, twisting and singing.

This week Ide will make the scene at the Ontario Welfare Council Conference in Port Elgin, Ontario.

Calif. Nisei Joins The N. JCCA 500 Club

TORONTO. — An American Nisei visiting Toronto with the Lion's Convention has become a member of the "500 Club" of the National JCCA. He is Dr. John Kashiwabara of Long Beach, California.

Canadian Nisei who have yet to join the "500 Club" — a group devoted mainly to offer financial aid to maintain the vital work of the National JCCA — can do so by sending a $5. minimum membership fee to Mr. Kinzie Tanaka, Chairman of the 500 Club, National JCCA, 415 Spadina Avenue in Toronto.

For the 1964-65 year, the board will also attempt to organize a group of 100 supporters who can afford, and would be willing, to contribute $25. annually. This is to guarantee a yearly fund of $2,500 and supplemented by other $5. minimum pledges, should "ensure the continuance of the National JCCA by providing moral and financial support."

Ritz Kinoshita

TORONTO.—The Institute Of Chartered Life Underwriters Of Canada has recently announced the award of the C.L.U. designation to Mr. Ritz Kinoshita, upon the successful completion of a three part course of study, administered by the Institute under the direction of the Extension Department of the University of Toronto.

The course includes economics, accounting, commercial law, corporation finance and taxation as well as intensive studies in life insurance. High standards of life insurance service are also a con-

'64' Olympics To Be Biggest In History

TOKYO. — This year's Tokyo Olympic Games will become the biggest in history in terms of the number of participating nations, as 86 countries have already notified the Tokyo Olympic Organizing Committee that they are sending athletes to Tokyo for the games in October.

The committee says that the number may surpass 100 by the August 16th deadline for the registration of national entries.

The previous record was 84 countries taking part in the 1960 Olympics in Rome.

The total number of athletes and sports officials in the Tokyo ... however, may limit the number of their athletes and officials this year because of the great distance to Japan.

Meanwhile, the title of a documentary film of the October games was decided as the "Tokyo Olympics," at a meeting of a special committee on the film recently.

The committee held a contest for the general public to suggest the title, and received about 79,000 suggestions. Of them, more than 100 suggested the name of the "Tokyo Olympics," and one of them will be named the winner of the contest by drawing and receive a 100,000-yen (about $280.00) prize.

The film will be produced under the direction of Kon Ichikawa, a famous Japanese movie director, at a total cost of 353,000,000 yen (about one million

Notice To All N.C. Subscribers

TORONTO. — All subscribers to The New Canadian please take note! The staff of this newspaper will be on

Kataoka Found

TORONTO. — Mr. Takeshi Kataoka who was sought by Mr. Norman Mackenzie Hay of Toronto in last week's New Canadian has been located. He is now

不吉な情報なく一同は元氣

【東京通信】入梅の季節も半ばすぎ、割合にしのぎよく、やっと東京都の風にもなれて一人歩きができるようになつたと思うと、觀光團の歸加期日が追いかけてきて、氣持ちは忙しくなってきた。いまのところ、團員中の不吉な情報もなく、大禍なく歸りたいと念願している。

七月三日、牛場さん(前駐カナダ大使)のご招待をうけて中食を共にし、いろいろお話しを伺って有意義だつた。集まった人々はこのほど訪加された移住局長の白幡さん、前晩市領事田邊さん、元ト市領事片上さんと今回ト市に新任される齊木千九郎さんらで日本やカナダのことを語り合つた。

齊木新任領事は六尺あまりの大男で、日本人にはめずらしい体格の持主で、ゴルフをやっておられ陽にやけた姿は好感を持てる。齊木さんは七月二十日羽田發任地に向われることになつており、事務引きつぎを終えて小室さんは直ちに歸国され、ビルマの方に行かれる由。私たち團員は七月末には無事で歸国したいと思つています。(訪日観光團々長井手律)

米國でサギ働く日本の會社々長

【東京】海外視察旅行をしようと、會員から集めた會費の一部を使いこんだうえその穴埋めに旅行先のアメリカで一流商社から金をだまし取っていたプロダクションの元日本支社長平野英郎(三六)が、警視廳捜査三課に詐欺容疑で告訴された。海外旅行の制限がさる四月ゆるめられてから旅行者が…日本の…したものと關係當局では頭…き、渡航者側にも注意を望んでいる。

十九日(日)夜ご親教
門主夫妻がト市佛教會訪問

大谷光照門主並に嬉子裏方は南米ブラジル巡教ののち歸途トロントをニューヨークから訪問されることになつており、到着は來る十九日正午、同日午后四時半からイン・オブ・ザ・パークでの歓迎晩餐会にのぞみ、型モンダーは完成したルンビニー・ガーデンで入佛落成式が行われるのに臨席。同日午后一時にはト市空港からニューヨークにもどられる。なおガーデン行きには二台のチャーター・バスで老齢信者が參加するが、出發は七時半に変更された。

十九日夜七時半、門主のご親教が佛教会であるので信者こぞつての聽聞が希望されている。

送別會申込み

ト市駐在の小室領事が榮轉されるので、同氏夫妻の…十八日午后六時半より日光ガーデンで行われる。会費三弗で十七日までに鶴岡一世部幹事、ニューカナディアン、大陸時報社のいずれかへ申し込んでほしいと。

外語新聞
ブリーフ手交

本紙も會員であり、森記者が理事にあげられているカナダ・エスニック新聞連盟(全カナダ的な組識で顧問はバニエ總督)ではオタワ政府とエスニック新聞連盟との交流及び情報交換を密接にするため、寫眞の通り五名の連盟代表がこのほどオタワ政府を訪れ、ピアソン首相及び全閣僚にブリーフを手交した。カットの中央はピアソン首相で、その右が連盟會長テンヒュネン氏、次がモジツスキー氏で右端はグロゴスキー氏。

十六日會合開く

カナダ日系体育協会主催の訪日親善試合(ホッケー)の旅程その他について七月十六日(木)午後八時文化会館で團員大会を催すことになっている。團員參加希望者はこの大会に出席して入團するよう希望されている。

救ライ會合變更

救ライ募金問題に關して市協團体代表者会は來る十八日に開催する予定であつたが、都合により來る廿五日午後八時日光ガーデンにて開催することに変更した。

三尾連協野遊

三尾連絡協会カナダ支部では來る七月二十六日、オシャワ市のレーキビユウ公園でピクニックを催す。

●ト市日系ガーデン・クラブではツレード・センターからガーデン用具種々、中町軍治氏より菊苗二十五本、フォース氏より菊苗五十本の寄贈をうけ感謝している。

小室領事夫妻送別會

駐ビルマ日本大使館に榮轉され近く歸朝されます小室和秀領事御夫妻の送別晩餐會を本會主催にて左の通り開催致しますから一般の御參加を希望致します。

△期日　七月十八日(土)午後六時半
△場所　日光ガーデン
△會費　三弗
△申込みは十七日(金)までに鶴岡一世部幹事又は兩新聞社へ

トロント日系市民協會

花

HO. 6-2041
HO. 6-7962

七月二十七日より八月八日まで夏季休暇

シャロン花屋

942 Pape Ave.

オンタリオ病院保険について

十九の誕生日？

保険をかけ續けましよう！　兩親の證明ではカバーされません。保険を有効にするため一ヵ月以内に別個に登記すべきであります。フォームは銀行　病院及び當事務所で求められます。

仕事を變りますか？

保険をかけ續けましよう！　支拂い書式フォーム一〇四の裏面の説明に注意深く從うこと。このフォームは雇主がくれます。

結婚しますか？

保険をかけ續けましよう！　妻及び扶助者をカバーするため家族プレミアムを支拂うべきであります。そのことをグループまたは直接保険金を支拂つておればその旨當事務所に通知すべきであります。

ONTARIO HOSPITAL SERVICES COMMISSION
2195 YONGE STREET, TORONTO 7, ONTARIO

…販賣代理
ビーアンドオー・ライン
プレジデント・ライン
●呼寄手續一切
●保險―火災、自動車、病傷、海上、漁船
内田商會
晩市西ペンダー街六一五
電話六八四―二七四七

本社印刷部特約の
ボケー招待状ライン
◎婚約、結婚、その他社交パーティーの招待状、禮状その他鮮明印刷。注文を頂いてか…日數に仕上げます。
◎商業用印刷としてレターヘッド、アナウンス…、狀袋、名刺など
◎各團体のダンス・チケツ、カードその他…用命に應じます。
……カタログ・ブックを本社してごらん下…
ニューカナデア…

△テンプラとスキヤキ六十種の料理法を記入している英文の小冊子。二世、三世の婦人に…ギフトです。送料とも一弗。(前拂い)
△典型的な日本料理法。カラー寫眞入りで…る日本料理を教えています。一部送料と…五十仙。御送金あらしだい、ただちに郵…します。
ニューカナ…

幸福な家族

武者小路實篤

○…くりかえして讀めば讀むほど、私たち…○
○…に〝幸福とは何か〟を教えてくれる物語…○

(二十五)

正之助は暫くするとおちつかなくなり、廊下に出ていつた。先ず、娘の室をのぞいて見た。娘の室は日本間で綾子は自分の好きなように装飾していた。

綾子は机に向つて原稿の清書をしていた。父の方を向いてにこつと笑つた。

『邪魔にはならないか』

『なるけど、一寸ならかまいませんわ』

『別に用じやないのだ』

綾子は父に座蒲團をすすめた。父はお客のような氣持で娘の室に坐つて、さて室のなかを見廻した。そして彼は其處に一つのものを見出した。それは自分の畫だ。薔薇(バラ)をかいた小さい畫だ。いつかいたか自分でも忘れていたが、去年位にかいた畫だ。我ながらよくかけていると正之助は思つて見ている。しかし彼はなぜ綾子がこの畫をかける氣になつたかをあまり露骨に考えたくなかつた。

『俺の畫をかけているな。いつかけたのだ』

『昨晩よ』

之は又率直な答え方である。

『どこから引つぱり出したの』

『感心な心がけだね』

『ええ、私、之から心を入れかえて勉强家になりますわ。勉强しなければ駄目だということがわかりましたわ』

『何を勉强するのだ』

『まあ、本を讀むつもり』

『本を讀む勉强か。それなら今迄にも隨分勉强したわけだね』

『今迄はただ時間つぶしに下らないものを讀んで許りいたのですが、これからはいい本許りを丁寧に讀もうと思つていますの』

『それはいい心がけだよ』

『私、何にも知らないで、生きていることを輕蔑していましたが、これからは生きていることに就いてもつと眞面目に考えて見ようと思いますの』

『それはいい心がけだ』

『人間て二度とは生れて來ないもので、生きている間は短いのですから、本當に勉强しなければ損だと思いましたわ。今までに偉い人が澤山いて一生考えて考えて考えぬいてかいてくれたものを知らずに、人生があだのこうだのときめてかかるのは悪いと思いましたおどかして上げようと思つていますの』

『あせつては駄目だよ』

『大丈夫よ』

『一度に本は讀めない。修業は氣ながに根氣よくやるより仕方がない。結局根氣のいい奴が勝つのだ』

『お父さんのお畫のようにね』

『まだ負けて許り居るよ』

『今日は御謙遜ね』

『賞められすぎれば、恐縮するより仕方がない』

『いい心がけね』

『馬鹿』

『そんなことをおつしやるのは悪い心がけよ』

『まあ、お前の畫が出來上るまでは、お前のいうことはおとなしくきくことにしよう』

『今度馬鹿と一遍おつしやつたら一日休むことにしましょうね』

『そんなことは駄目だよ』

『だつて他人の事を馬鹿なんておつしやるのは悪い癖よ。お直しにならないと』

『それなら利口と言つたら一時間よけいに坐つてくれるか』

『そんな理窟はないわ』

『正藏は何處へ行つたか知つているか』

『知りませんわ。でも私大概見當がついているのよ』

『何處だ』

『何處かの神社にお参りしていらつしやるのじやないかと思うわ。田方さんが御無事にお歸りになる様に』と田方さんのお話をしている時、お兄さんが、この頃神社の前を通ると田方のことをつい思い出して拜む氣になるから不思議だ。おがめば必ず生きて歸るなら死ぬ人はないということは百も承知だが、どうもおじぎしないと氣になると言つていらつしやいましたわ』

『そうかね。田方とは余程仲がよかつたのだね』

『三人とも本當に仲がおよろしいので、男の方の友情というものが本當にわかつたような氣がして羨ましく思いましたわ』

『うまくいい奴がそろつたものだ』

『本當に』

男 長
太郎(一七)儀、六月二十三日急性白血病のためトロント市ドクターズ病院で死去、二十五日告別式執行の節は皆様方に一方ならぬ御同情に預り誠に有難く、故人生前に賜りました温い御交誼と併せて深く感謝申し上げます。

父 秋山 實
母 知代子
弟 大郎
親族一同

夫 **百三** 儀、永らく病氣療養中でありましたが、薬石効なく遂に六月二十九日フォート・ウィリアムの病院で死去致しました事を生前辱知の皆様に謹告致します。追つて告別式はアーラン・マイナー牧師により執行、マウンテンビュー墓地に埋葬致しました節は御多忙中態々御會葬下され且又過分の御同情に預り有難く、故人入院中おうけいたしました數々の御厚志を併せて深く御禮申し上げます。

喪主 坪内 梅
坪内 清
同 文子
坪内 健治
同 ケイ
坪内 英治
同 ドロシー
女婿 五百井 俊之
同 チヅ子
女婿 エリク・スマート
同 信子
女婿 小田 ポール

「新潟地震」見舞
寄付感謝

トロント日系ウエルフェア委員會

△十五弗 トロント日系ガーデン・クラブ
△十弗宛 鈴木千代 谷石櫻四郎 林初太郎 蜂岡績雄 鶴岡徳衛夫妻
△五弗宛 宮本ハリー夫妻 野中常三 梅野誠 春原順一 西村庄一 佐久間せい 川尻岩一 上高原榮藏 中島卯三郎 神田良雄
△二弗宛 井手エドワード 梅月高市

日系信用組合に
御用の方は

△晝間は一鶴岡(三六八一九九三四)
△夜間は一有座(四六三一九二八二)
に電話でお尋ね下さい。
手紙や支拂い等は次のアドレス宛(會計幹事)に願います。

San ARIZA
46 Mortimer Ave.
Toronto 6, Ont.

日系人合同教會
ドーバーコート街七〇一
七月十九日午前十一時半
日語禮拜
説教『魔術師エルマ』[illegible]木牧師

日系セブンスデー・アドベンチスト教會
Seventh-day Adventist Japanese Church
532 College Street
Toronto, Ont.
George Shigeru Abo, Pastor
Telephone BAldwin 5-0626

聖集會御案内
七月十八日午后一時
『聖餐の眞の意義』
七月十九日(日)午前八時
CHWO (1250 Kilocycles)
『歡びの訪れ』放送
『友よ、御手を離すな』二
〝ヤコブの失敗と信仰〟

トロント日系聖公會
電話エルイー五五〇四六
七月十九日午前十一時半
野外禮拜
於ラサールパーク
『自然と神』今井司祭
●教會學校と信仰研究會は休み。

トロント天理教祭日
毎月次の如く何れも午後二時から催します。一般のお方の來會を歡迎致します。

△第一日曜日カナダ教會
160 Gracefield Avenue,
教師 大倉トミ
△第二日曜日トロント教會
26 Shudell Avenue
教師 神田忠雄
△第三日曜日オ州布教所
787 Sammon Avenue
教師 中本ハナ

生長の家誌友會
常に心を明かるく健康と幸福を得る道を體驗を交えて語る谷口先生の錄音が聽けます。皆様の御來聽歡迎。

◎重石宅(第二、第四日曜午後二時)
303 Greenwood Ave.
Phone HO. 1-2319
◎上田宅(第一、三土曜夜八時、毎日曜午後一時半)
524 Ontario St.
Phone WA. 6-7995
◎宮本宅(第二、第四土曜夜八時)
318 Markham St.
Phone WA. 1-9157
◎北年誌友會堀氏宅(第二土曜夜八時)

屋根修繕一切
住宅のルーフィング、レングルやり替え、トユやり替え、トタン仕事の御用命に應じます。オ州内、どこでもサービスに應じますからご通知下さい。
(カナダ屋根業協會々員)
經營 西島俊雄
All-Way Roofing Ltd.
Bus. Phone 421-5874
PL. 9-6096, HI. 7-1100

□新入荷□
日本食料品
いつも豊富に取揃えています

キノース
マーケット(木下)
KINO'S MARKET
Box 70, Slocan City, B.C.
Phone 355-2211

日系人歡迎
おいしい支那料理をもつて結婚祝宴等には特別の便宜をはかります。
晩市 **竹林園**
BAMBOO TERRACE
155 East Pender St.
Vancouver, B.C.
Phone MU. 3-1935

Continental Family Co-op.
460 Dundas St. W., Toronto
EM. 6-5589 — EM. 6-8711

日本食及び洋食品は
一切揃う當組合で
○魚類――ピーシー州サモン、米國產…
ビドロ・マグロ・サバ タコ イ…
○肉類――スキヤキ ロースト バー…
ーキュ・ステーキ
○夏向きにおいしいソーメン――…
白髪
○野菜――スノーピー多量入荷
ご注文は迅速におとどけ致します
大陸家庭消費組合
トロント市ダンダス街…

辯護士 鬼塚敏三
事務所 トロントヴィクトリア街三二一番地
電話イーエム三ー五〇〇二
自宅オエクス一ー三三八八
▲一切の法律事務におうじますから御相談下さい。

保險一切
火災、盗難、病氣、住宅、自動車保險のご相談に應じます
木下 律…
トロント市
電話 PL九ー二六三…

志風治療所
●どうしてもなおせぬ慢…
性のヘイ・フィバー●神…
んそく●めまい●心臓
病●ガン●リユマチス
など難病とされて悩むお方
に五千年の歴史ある東洋…
學、ハリ、キユウなどの…
療であなたの病体を整え…
健康体に戻せます
志風 讓…
Suite B, 8775 Oak St…
Vancouver 14, B.C…
Phone 266-856…

全加市協と全米市協とが
デトロイト大會で決議通過

デトロイトで七月一日より四日間行われた全米日系市民連盟大會にオブザーバーとして全加市協及びトロント市協から六名の代表が参加したが、大會では正式代表としての歓待をうけ、六名がそれぞれ大會席上で紹介された。

全加市協の井手エドワード会長はこの大会で挨拶する機会さえ與えられたが、同氏は本日の英文らんに大[illegible]の要旨のデトロイト大會の感想文を寄せている。

カナダの玄関先で全米日系市民連盟大会が行われるとあっては、この機会を逸するわけにはいかなかった。ちょうど十七年前、マイク正岡氏がわざわざトロントにでむいて我々の第一回全加市協大會にのぞみ、大いに激励した演説をしてくれたことは忘れられない。

デトロイト大會はカナダの日系市協と緊密なる連絡協調をとることを決議したことは米国市協としては最初のことであり、我々の喜びとするところである。この他の『第一』は全米市協大会に全加市協會長が出席して一言挨拶したことと、六名という多数のオブザーバーが参加したことも『第一』に測するものである。

更にもう一つの『第一』は全米市協の活動に後顧の憂いをなくする財政的援助を目的とする一千クラブに日系カナダ人が會員に加わり、また全加市協のための同様団体である『五〇〇クラブ』員に四名の日系米人がなったことも特筆すべきである。

日本女は七二・三歳 男は六七・二歳

【東京】日本人の平均壽命は五年ぶりに再び大きな伸びをみせた。しかし男は女より短命で、その差は歐米ほど[illegible]—と厚生省はこのほど、一九六三年の簡易生命表を發表した。これは昨年七月一日現在の人口をもとに、一年間の男女別、年齢別死亡統計から割出したもので、一九六三年の特徴としては各年齢層とも平均して壽命が伸びたことだ、という。

一九六三年の平均壽命は男六十七・二歳、女七十二・三歳で前年に比べて男は一歳、女は一・一歳も伸びた。[illegible]インフルエンザ流行の影響で、男〇・二歳、女〇・四歳しか伸びなかったためもあるが、一九六〇年からの二年間としても近年に例がないほど大きい。さる一九五七年から五八年にかけての伸び方につぐものだ。

『四、五年のうちに男も七十歳台へ突入、世界の長壽トップ・グループに仲間入りできる』と同省ではいっている。

四年コースの日本研究
トロント大學で今秋より開始

トロント大學における東洋研究は今秋から増強、近代歴史(アジア研究)の四年間コースを新設することになったと同大學歴史科のマクドナルド教授が發表している。

今年も昨年同様、ト大學から二名の日本語研究學生(一名は上高原嬢)が奨學金を得て海外大學で勉學中である。とくに上高原アッ子嬢は奈良の天理大學で上級日本語學を目下修めているが、奨學金で日本の大學にトロント大學から派遣された二世は同嬢が最初のことである。

マクドナルド教授によると同大學歴史科東洋研究に今年から二千弗と一千弗の奨學金(ウエリング・フエロシップ)が設けられ、コーンウオール氏がそれをうけて、目下ミシガン大學で勉學中であることを報告している。

金持ちの老人ホーム
西晩に建てさせてくれと請願

【ウエスト・バンクーバー】カナダの百万長者たちも年老いると淋しい境遇におかれることが當地市会で明るみに出された。ウイニペッグ市の建築業者アイピン・マゴレス氏がウエスト・バンクーバーにお金持ち專用の『老年ホーム』を建てたいと同市会に申し出たさい、その理由をあげた。

それによるとこれらの百万長者はお金に苦勞も心配もないが、老年をお金だけで生きることはできない、どうしても話し相手や遊ぶ相手がほしいのは一般老人と少しも變りはない。これらの百万長者は豪華なホテルや住宅に住むことはできるが、それよりも老人ホームに一緒に住んで毎日を楽しく暮したいという切なる願いがあるというわけ。

ウエスト・バンクーバーに九十室のビルを建て、レント二百弗から三百五十弗で、これらのお金持ちのホームを建てさせてくれというのがビルダーの申請とある。

ドシャ降りでト市内に水害

トロント地方は去る土曜午後四時ごろからドシャ降りとなり、一晩中ふりつづき、日曜も一日中、月曜もほとんど半日ふりつづけるという有様。このため市内および郊外の住宅ベースメントが多數浸水して當局に苦情を申し出ている。とくにエジンコート、ドンミルスあたりの住宅ベースメントは二、三呎も水がたまっているほどである。

福岡代表がミス日本に

【ロサンゼルス】八月七日から十六日までロングビーチで開かれるミス・インターナショナル国際美人大會に出場するミス日本が、去る四日夜東京の日比谷公会堂で決まった三時間におよぶ審査の結果、福岡縣代表の松井尚子さん(十九才)がミス日本の榮冠を獲得、東京代表・北河基子さん(二十才)ら四人が準ミスに選ばれた。このミス日本コンテストには各都道府縣からの代表四十九人が出場、水着姿、ドレスなどの審査が行われた。

本紙を印刷する印刷工場(本紙編集室の階下にある)に先週末、何者かがしのび込み、工場事務室のドアをこじあけて現金十七弗を盗んだ。

人事消息

■移轉

▲ハ市の川添春氏の新住所は九七ホートン・アベニュー・サウス。イーストは誤り。

■死亡

▲オ州フォー・ウイリアムの坪内百三氏は六月二十九日死去。マイナー牧師により告別式を行い、マウンテンビュー墓地に埋葬した。

[illegible]付き二百四十弗、二人ならば食室付き百五十弗以上。ジャニター一人ならば食室付き百二十五弗。御希望の方はお手紙下さい。

ニッポニアホーム理事會

求 家庭でブラウス縫い。經驗者のみ。配達とピックアップいたします。トロント市、ミミコ、ニュートロント、ロングブランチ、ポートクレジット、クアクスビル、オークビル、バーリントン及びハミルトンまで住所姓名と電話番號を左記に通知して下さい。

Better Blouse Co. Ltd., 457 Richmond Street West, Toronto 2-B, Ont. or Phone 363-3782 (Toronto)

事務員募集

在トロント日本國領事館

一、職務内容…主として文化啓發關係事務

二、資格…(一)日・英兩語に堪能なこと (二)英文タイプができること (三)できれば三十歳以下の男子を希望する

三、待遇…給與、勤務時間等の雇傭條件については面談のうえ決定

四、應募…領事館あて 44 Victoria Street Toronto 1, Ont. できるだけ詳細な履歴書(日、英いずれでもよい)を送付して下さい

お断り

本組合店員一同は來る七月二十日(月)より一週間夏季休暇をとらせて頂きますので、この週間は閉店いたします。七月二十七日より營業再開いたします。組合員および一般の皆様にお知らせ致します。

大陸家庭消費組合

[illegible]ムでおいしいお食事をていねいなサービスで

(ゴールデン・ドラゴン) 金龍酒[illegible]

トロント市 西ダンダス街一三一

電話 イーエム 八ー二[illegible]

GOLDEN DRAGON CHOP SUEY HOUSE 131-A Dundas St. West, Toronto Phone EM. 8-2475 — UN. 1-4[illegible]

ピクニック、魚釣りのお辨當に—

△サバ照焼 △サバ味付 △飯蛸味付 △蛸櫻煮 △サンマ蒲焼 △赤貝味付 △關東おでん煮 △ミリン漬 △ウナギ辨當 △その他色々

暑い時の冷しソーメンの味は格別

△友白髪ソーメン

ダンダスユニオン

電話 イーエム 四ー一七六[illegible] イーエム 六ー三六六[illegible]

DUNDAS-UNION STORE [illegible] Dundas St. West, Toronto

年中味の変らぬ古屋特撰最優秀米

チェリースター米

×お米の貯蔵には特別の配慮を払って居りますので、年中おいしく頂けま[illegible]

新入荷品— 家庭用 氷かき器(アイス・シェバー)

昔なつかしい氷金時、みぞれ等がす[illegible]來上ります。

・・・

本年度産塩づけ數の子こんぶ

日本送金は早くて確実な古屋で

古屋貿易會

FURUYA TRADING CO. LTD. 381 SPADINA AVE., TORONTO 2B, ONT. PHONE: WA. 1-[illegible] — WA. 1-[illegible]

ニューギニアの高地人

石器時代の最後（十八）

私たちがウギンバ村へ来てまずソニブギ部落にテントを張ったころ、黒山の人だかりの間で最も人気があったのはステンレスの包丁だ。しきりに持ちまわし、いじくりまわし、感嘆の声をあげる。トランジスタラジオやテープレコーダーは、かれらを驚かし、魔術的効果をあげるには良かったかもしれない。だが、文明的な、あまりに文明的なものは、彼らの生活と無関係すぎて、その『すばらしさ』が實感とならない。ただビックリするだけ。欲しいなどと考えるところまでもいかない。

包丁の場合は、かれらの生活に密着した『すばらしさ』を持っている。かれらには、かれらの包丁、ナイフがあったからである。石器の包丁。石ナイフ。石器にくらべて、ステンレスの包丁は何というすばらしさだろう。包丁は、かれらの羨望（せんぼう）のマトとなった。

石毛君（京大大學院）は、考古學專攻である。部落につくと、直ちに村人に宣傳した――『石器をくれたらいいものと交換するよ』

かれらにとって最も"いいもの"は、當然ステンレスの包丁だ。石毛君にとっては、石器の中でも石ナイフ（あるいは石包丁＝モニ語『ミガオンゲ』）である。石斧（せきふ＝モニ語『ミガイピ』）の方は、ウギンバへ来る前の部落で、すでに多数入手していた。しかも石斧は、近年急速に鉄のオノにかわり、原住民もかんたんに手放す。文明人が直接やってこなくとも、かれら同士の交易で、鉄のオノはどんどん奥地へはいってゆく。しかし包丁となると、まだそれほどゆき渡ってはいないから、かれらもナイフ状、または包丁状の石器を使っている。それでも、ニューギニアの石器時代は、ここしばらくが最後だろう。

ひまつぶしに小型の石ナイフでヒゲをそっている風景は、ケマブーの谷を歩いていればよくみられる。ヒゲを『そる』といっても、カミソリ式にはとてもそれない。といって、抜くのでもない。石ナイフの刃先をヒゲに當て、ちぎるようにしている。

石毛君の宣傳に應じて、さっそく石ナイフを持ってきた男がある。長さ約二十五センチ、幅四、五センチの立派な"包丁"と、もっと小型の、正にナイフ状の石器。このときは、初めて見る村人ばかりで、だれがだれだか区別もつかなかった。が、ウギンバ部落へ移ってから、實はこの男がヤゲンブラ（モニ族の"實力者"の一人）だったことを知った。

ヤゲンブラは、もちろんステンレスの包丁を目當てにやってきた。が、石毛君の側には、ステンレスの包丁がそれほど多く用意してなかった。これは、できれば何かもっといいものか、もっとたくさんの石ナイフと交換したかった。石毛君は、まず切出しナイフで"商談"を始めた。切出しナイフなら、たくさん用意がある。

私たちはこのとき、原始生活の道具の効用について全く認識不足だったことを思い知らされた。切出しナイフなんてものは、文明生活でこそ役に立つのだ。エンピツをけずり、紙を切りなことは、高地パプアの生活に縁がない。第一に必要なのは、木を切倒すという重労働のためのオノ。第二は、イモやサトウキビを切るような軽労働のための包丁状のナイフ。切出しナイフが必要な小細工などは、ほとんどする対象がない。かれらの石器時代の生活を代表する石斧と石ナイフ。この二種類と目的が同じでしかも効率のよい鉄器でなければ『すばらしい』ことにならない。

切出しナイフによる石毛君の"商談"はラチがあかない。ヤゲンブラは石ナイフでサトウキビを切ってみせ、ステンレスの包丁めざしてデモンストレーションをしている。事實、石ナイフは想像以上によく切れるものだ。

商談三十分。ついに石毛君が根負けした。ステンレスの包丁を手にしたヤゲンブラは、直ちに網袋にしまいこみ、黒山の人だかりから羨望のマナコを一身に集めて引揚げた。

石器　ニューギニアの場合、すべて磨製（ませい）石器で、いわゆる新石器時代に相當する。原石は黒色粘板岩、輝緑岩、かんらん岩等。これら原石の産地は、西イリアンに三、四カ所以上あり、ドイツの登山家H・ハーラーは一昨年スカルノ峰その他を登頂ののち、そのうちの一カ所を訪れている。

地震國の日本

東京　露木海藏

◇カラ梅雨といわれていたが、近頃は雨が多い。ツユの末期症状かも知れないが、新潟方面に水害が加わっている。温度が高く、これを不快指數と呼び表わしている。昨今は八十を越えこれは全員が不快になる數字である。

◇新潟地震以來、予知研究が論議されている。もともと地震國日本であるからその研究も世界的な權威とされているが、その結果に生じてくる予知も、時間的には早く出来るが、公表の方法によっては不必要な不安を一般に與えるし、だから予想報道も取扱いに苦心しているようだ。

◇東大の研究所が過去の地震のデータを統計的に処理して今後（百年間に）起る可能性を示したものによると、最大級の激震地としては神奈川縣を中心に東京と静岡の一部、烈震地として関東西南部から近畿に到る東海地域の一帯、強震地は北海道、東北、北陸、四國となっている。廣島を除く中國、九州方面は予想がない。

◇こうなると筆者の所は大いに警戒を要するが、さてその對策なり心がけとなると、妙案もない。結局は成り行き次第である。あまりそれに神經を消耗してもはじまらない。それよりも交通事故や人災の方が危険率は高い。この方のは日常いつも可能である。

◇日系米人が二百五十馬力の小型の飛行機で太平洋を獨りぼっち空の旅をして羽田にこの程ど到着した。加州―ハワイ―ミッドウエー―ウエーク―グアム―沖縄・羽田と。この勇断の背景には在留日系人の誇りと應援があり、苦しさを心底から救ってくれていたといっている。

◇その人は大江ヘンリー氏（五十二歳）で、ロスアンゼルスの自動車のセールスマン。父のトクと母のハナをとって機名はトクハナ。ロスアンゼルスの父母の墓から持って來た一かたまりの土を通過する郷里和歌山の上空を旋回しつつまいて父母の供養をした。

◇初めて見る父母の國。日本の島が見えてから、なぜか涙が出て困った、日本人の血が流れている誇りも感じた等と取り囲んだ報道陣に筆をつまらせて日本語で語っている大江氏であった。その顔には日本でみる初老の人達と異った若さがあった。

◇ジメジメした昨今の日本の天候と世相に一沫の清涼剤を投げた二世大江氏の壯擧である。

オンタリオはカナダの一大娯樂地

廣大なオンタリオ州はあなたの國であり最も興味のある州の一つです。四十一万五千平方マイルにおよぶオンタリオには二十數万の湖水が点在　大小深淺のこれらの湖水でボート遊び　水泳をして魚釣りと十分楽しめます。州内の八十六の州立公園内にテントを張り　野外の新鮮な空氣を吸い　自由に遊ぶことができます望むなら　州内八千以上の觀光客用のホテルやモテルでゆっくりすることもできくまたナイアガラ・フォールズ　美術館　古い城　赤衣のマウンテー　大砲　正装した守衛兵などもみることができます。あなたのオンタリオは大きくしかも面白味に富んでいるので　今夏はオンタリオ州を探訪しましょう。

詳細御希望の方は次へお問合せ下さい。

Dept. of Tourism & Information,
Room 271, Parliament Bldgs., Tor., Ont.
Literature available in English.
JAMES AULD, Minister.

ニューカナデアン

The New Canadian
479 Queen St. W.
Toronto 2-B Ont.
Phone: EM. 6-5301

毎週水・土二回發行
購讀料金 半年四弗（前拂） 一年七弗（前拂）
カナダ・トロント市
ニューカナデアン

総裁公選

第一回投票で池田三選なる

『半數の批判票は考慮する』

【東京時事通信】自民黨臨時黨大会は十日午前十時五分から開かれ、十時三十九分から總裁選擧を行なった結果、第一回投票で池田總裁が過半數を四票上回る得票で三選が決まった。投票結果は次の通り。

投票總數四七八。有効投票四七五（過半數二三八）池田二四二、佐藤一六〇、藤山七二、灘尾一。

このあと池田總裁のあいさつがあり、ついで副總裁の選任を新總裁に一任することを決め、大会宣言、決議を採擇して午前十一時四十八分閉會した。

池田總裁は十日午後三時から記者会見を行ない、質問にこたえて次のように述べた。

（一）自分としてはもっと勝てると思っていた。今後施政にあたって批判票は考慮するが、政策は變らない。經濟成長の目標は年率六、七％で様子を見たい（一）黨役員人事や內閣改造についてはまだ考えていない。ただ病氣の前尾幹事長に留任してくれということは私からはいいにくい（一）佐藤、藤山兩氏には兩氏が脫黨しないかぎり、黨員として協力してもらうことが當然だ（『佐藤、藤山兩氏に入閣は？』との問に對して）それも考えられるが、そうしないことも考えられる（一）（『今回を最後の任期と考えるか？』との問に對し）私は長期政權を續けるともやめるともいっていない。

日本は認めない

カナダの領海十二マイル延長

【東京時事通信】日本水產廳はカナダ下院が先週末、同國の漁業專管水域を十二カイリとする法案を可決したことについて次のような見解を明らかにした。

國內立法で一方的に漁業專管水域を十二カイリと改定することは認められない。日本は同國の沿岸に歴史的權益もないし、また新たに操業する計畫もないが、公海上の規制措置は本來國際條約ないし國際協定で決めるべきもので、日本は同法を認めない。いずれカナダ政府から協議の申し入れがあると期待している。

黨內對立

シコリがたたって政權交替は近いか

【東京時事通信】池田、反池田兩勢力の激突は予想以上に接戦で、シコリが一朝一夕に解消するとは思われない。現に池田三選の立役者河野氏は公選の前日、池田首相と會談して『これほど激しく爭い、人間的中傷までされては佐藤と絶對妥協するな』と申し入れ、池田首相も『もちろんそのつもりだ』と答えている。

一方、反池田勢力は敗れたとはいえ現職總裁をその差十票まで追いあげたことで今後の黨內主導權爭いに強い自信を持ったようだ。『池田內閣の命脈はすでにつきた』と判斷、今後はことごとに〝池田ゆさぶり〟に出るとみられる。このため池田氏の四選がむりなことはもちろん、政權交代の時期が意外に近いと予想する向きがふえてきた。

この間、河野氏は當然黨運營の中心となることを期待しているが、反池田陣營とくに佐藤氏は『まず河野を切れ』とさっそく池田体制のゆさぶりを開始し、池田首相はこの兩者の調整に迫られるものとみられる。とにかく今度の公選で佐藤、河野兩氏の對決ムードはいっそう深刻となったが、また同時に大野派、川島派、三木派、石井派などの分解傾向も顯著となってきたので、今後の政局の焦點は統制力の弱まった池田內閣の命脈、佐藤、河野兩氏の對決、弱少派閥の再編成ということになろう。

中共首相

ビルマを訪問

【香港】周恩來首相と陳毅外交部長の不意なビルマ訪問は東南アジアの中立化に對する中國の動きの反映であり、對米国への微妙な動きとみられている。中共首腦一行は先週末突如、前觸れなくラングーンに到着した。米国のナイラー大使がベトナムを根據に戰線を擴大することを恐れてビルマの中立を説得しようというのがネライではないかとみられている。

首相會議

黑人に權利を

ケンヤッタ首相が強く訴う

【ロンドン】爆發的な南ローデシア人種問題について英連邦國首相会議はしっかりと正面から對處することになった。ケニアのケンヤッタ首相はローデシアの最多數住民である黑人に、少數の白系市民と同様の投票權を與えるべきで、そのため必要とあればケニアは軍隊を派遣してもよいと提言したがさらにケンヤッタ首相はアフリカの黑人國は多數住民によって獨立をかち得た。ローデシアもそうあるべきである。といっており、これについて英國がどんなハラであるか、この会合席上でハッキリ示してもらいたいと訴えた。ローデシアは獨立を願っているが、少數白系市民によって政權が担當されているもの。

五カ月間の輸出は增加

【オタワ】一九六四年一月から五月末までの五カ月間におけるカナダの對外輸出額は昨年同期間より一七・五％を上回っており、增加額は三十億六千万弗であると統計局は今週發表した。

カナダのお得意先はソ連、日本、西獨およびフランスで昨年一月から五月までこれらの國々に輸出した額よりぐんと今年はふえている。

半生の夢

大江さん語る

『トクハナ』號で太平洋一人飛行に成功した大江さんは、近くの町からぶらりとやってき氣さくなおじさんといった感じ。多くの記者團にかこまれてビックリ『こんなに歓迎されるとは思わなかった』とワイシャツの腕をまくりあげながらざっくばらんな話のなかに——

私たちはアメリカに住んでいても、やはり日本人だ。だからなにをやっても、失敗してアメリカ人に笑われたくない。こんどの横斷飛行も絶對失敗しないように安全第一でやってきた。三十年がかりの計畫、私の半生をかけた夢だったんですよと熱をこめて語っていた。

鮭値を受諾

全般に値上り

【晩市】サモン漁者組合はその魚價交渉委員會の進言にもとずきキャナリー側が提示した契約條件を九二・三％の賛成票で受諾した。ユニオン側ではキャナリー側の出した條件はまだ不滿足であるが、現在の事態では受諾するより他ないといっている。今シーズンにおけるサモン魚價はしたがって次の通りにきまった。

（一斤あたり）

サカイ三六仙。コーキー二六仙。ピンク一一仙。チャム一二仙。ウエルフエア資金に四十八斤ケース當り八仙。

この魚價レートは一九六二年に契約を結んだ條件とくらべて一般の値上りで、サカイ三仙、コーホー三仙、チャム一仙とふえている。

〝あくまで頑張る〟とト市日刊紙の罷業者

〇…トロントの三日刊紙にはたらく七百名の國際タイポグラフィカル組合員（活字を取扱う者）は先週木曜午后からストに入ったが、三紙とも減頁してともかく發刊をつづけている。スト直後の混亂さなかでつくりあげた不手際な紙面も日を追って改善されてきた。

〇…ユニオン側では今週会合を持ち、新聞經營者側との交渉經過の始終の報告をうけたのち、ユニオン本部から派遣された代表者は『我々は無期限にストをつづける覺悟である。その間經營者側が話し合いに乘ってくれといえばいつでも喜こんで應じるが、要求が通るまでは頑張るつもりだ』といっている。

未亡人の砂糖で

死者が二十二名

【ギリシア、スタイリ
去る日曜のこと、富農
んだ夫の服喪のナーど
のみ使うごちそうに、
人が粉白砂糖と思って
殺しのパウダーを投げ
たのを食べたお客のう
十二名は即死、百二十
が重態となった。この
には二百名が急病した
ごちそうを出されてか
もなく、次から次へと
がり死ぬ者がでてきた

米國は反對

國連常備軍

【ワシントン】先週ソ
ら米国に渡された国連
常備軍の提案にたいし
米国當局は現在の状態
いては受理できないむ
結論を出した。同時に
官はソ連の提案した国
備軍の草案と米国の基
態度の差異をのべ非常
題の解決が国連常備軍
の案によって推進され
ることを强調した。つ
米国はソ連の提案した
常備軍にたいしソ連が
いかなる場合にこの国
備軍の利用に賛成する
いう點で疑問をもって
ためである。米国とし
それよりも戰爭の危險
ぐ核兵器の非武装がは
にきめられるべき問題
ている。

Dates and Doings

Seicho-No-Ie English Group Recesses For Summer

TORONTO. — Fledgling Toronto Seicho-No-Ie English language Study group recessed for the summer this week. Twice monthly Shinsokan services will resume at their Greenwood Ave. headquarters in September.

Meanwhile committee members will meet throughout the summer to plan their first venture in bringing before the public, the teachings of Seicho-No-Ie founder Dr. Masaharu Taniguchi, Ph. D.

An October meeting at the Japanese Cultural Centre will be open to the public. Speaker then will be Mr. Hideo Mimoto of Ottawa, Associate Editor of the Seicho-No-Ide English magazine. Mr. Mimoto has recently translated into English, a commentary by Dr. Taniguchi upon the Gospel according to St. John. This will also be the subject of his talk.

This is an ambitious step for the tiny English speaking group. They have however, been promised the support and co-operation of the older Japanese speaking Seicho-No-Ie groups in this city.

This is a happy summer task for the Nisei, and it is one of the ways in which they hope to make their headquarters here into a true expression of the meaning of the words Seicho-No-Ie — a home of spiritual growth.

M. H.

* * *

Western CJM Bible Camps To Be Held Near Banff

RUTLAND, B. C.—The Canadian Japanese Mission will sponsor two Western Bible Camps at Bow Valley, Alberta and Okanagan, B.C., this summer.

The 2nd. Annual Bow Valley Family Camp will be held July 24th. — August 2nd. The camp is nestled amidst the whispering pines shadowed by the majestic Rockies and just 15 miles from the world-famous Banff resort, which gives us access to some of the most exquisite scenery. The director of camp, Mr. Norman Hoshizaki and directors of Education, Sports, and Camp-outs have planned a thought-provoking, invigorating, exciting program for all ages following the theme, "Lord of All." Bible centered messages will be given by Rev. C. Hutchinson, principal of Berean Bible College, Calgary, Alberta. Special feature for this year is "Camp-Outs". There is dormitory accomodations for children, but parents are requested to bring tents or suitable accomodations. (Motels are close at hand).

The 4th Annual Okanagan Bible Camp will be held on August 8th — August 16th. The camp is located at the corner of Woodsdale Road and Lower Woods Lake Road, east of Highway 97 in Winfield, B.C. It is situated close to the south shores of beautiful Woods Lake, tucked away in the heart of the world-famous Okanagan Valley, just 11 miles north of Kelowna. This camp will be directed by Mr. Hijko Kinoshita, with the theme "Pathfinders". An interesting D.V.B.S. program of Bible study, films, handwork, varied supervised recreation, firesides, etc. is planned for all.

Trained teachers, qualified counsellors, registered nurse, experienced cooks and workers will be on staff to insure a wonderful and profitable time at these 1964 camps.

For further information regarding the camps please contact registrars: Miss Marion Tonomura, Box 57, Lethbridge, Alberta, for Bow Valley Family Camp and Miss Alice Nisai, Box 175, Rutland, B.C. for Okanagan Bible Camp.

C.J.M.

The New Canadian's . . . . . .

Cosmopolitan Cuisine

By STELLA ITO

Cook A Lobster

ROYAL LOBSTER — Because of its majestic appearance and delicate meat, it is considered the treat of all seafoods.

STUFFED LOBSTER

Ingredients:

5 lobster tails
½ lb. shrimp
5 shiitake
1 can crab
1 egg
½ tsp. Ajinomoto
3 tbsp. milk
1 tsp. salt
5 tbsp. grated cheese

Method:

Remove the meat carefully from the lobster tails.

Clean shrimps, wash and drain well. Place them on the board and chop into small pieces.

Mix the lobster, crab, and milk. Add 1 tsp. salt and ½ tsp. Ajinomoto.

Soak shiitake in water, remove stem and mince. Boil for 1 minute in a pan with ½ cup of dashi or soup stock. Drain the shiitake and add to the seafood mixture.

Stuff each tail with the mixture and sprinkle top with grated cheese.

Bake in a moderate oven for about 20 minutes. Serve with lemon quarters or mayonnaise.

* * *

LOBSTER CANTONESE

Ingredients:

2 lbs. fresh lobster or lobster tails
2 tbsp. salted black fermented beans
2 cloves garlic
1½ cup chicken broth
¼ lb. pork, chopped well
½ tsp. grated ginger
1 tbsp. cornstarch
1 tbsp. sherry wine
1 tsp. salt
dash of pepper
1 tsp. sugar
2 eggs, beaten

Method:

Clean and cut lobster, shell and all, into 1 inch pieces.

Heat about 2 tbsp. oil in a pan and throw in garlic cloves, crushing with spoon or knife as they fry. Add minced pork, salt, pepper, black beans (crush beans as you stir in pan), ginger and sugar.

Add the pieces of lobster in shell. Stir and fry for 2 minutes over high heat. Add the chicken broth and simmer over low fire for 10 minutes.

Mix cornstarch with little water and add to the lobster. When the gravy thickens, remove from fire and stir in the beaten eggs. Serve while hot.

Lobster Cantonese is a delicacy that is incredibly quick and easy to prepare. Yet, it is not served too often at homes, perhaps because we've become accustomed to the habit of having them only on special occasions when we dine out, or order food from the Chinese restaurants.

The fermented black beans are available at the Chinese groceries, and they keep for a long time. Like miso, a little goes a long way.

Lucien C. Kurata
BARRISTER and SOLICITOR
NOTARY PUBLIC
Office Hours Saturday
October to April Inclusive
82 RICHMOND ST. WEST
Suite 513 Temple Building
TORONTO
EM. 6-3323 — Res. RO. 7-3427

Bus: EM. 6-5707 Res: LE. 5-6739
ERNEST JOMORI
Chartered Accountant
Suite 1618
2 CARLTON ST. TORONTO

AUTO — FIRE — LIFE
ALL FORMS OF
INSURANCE
consult
KIYO TAMURA
TORONTO
Bus. 366-5812 Res. PI. 9-8317

NISHIMURA
Picture Frames
CUSTOM FRAMING
1278 Yonge St. — Phone: 923-6877
(S. of Woodlawn)
Toronto

OFFICE
EM. 4-1384
EM. 4-1385
RESIDENCE
2 Vesta Drive
HUdson 5-1983
A. E. McKague, Q.C.
Barrister & Solicitor
NOTARY PUBLIC
1008 Northern Ontario Building
330 Bay Street (at Adelaide)
TORONTO

Hayashi studio...
1384½ Queen W.
Toronto — LE. 2-6378

DANFORTH SPORTING GOODS
FISHING TACKLE — LIVE BAIT
BASEBALL & GOLF EQUIP.
547 Danforth Ave.,
(near Carlaw)
George Fukusaka
Phone: HO. 3-7400
Open Thur. and Fri. Until 9 p. m.

PAUL Y. TOKIWA,
B.A., LL.B.
BARRISTER, SOLICITOR
AND NOTARY PUBLIC
Miller & Alexander Bus. JA. 8-1186
Suite 901 Res. FU. 3-3545
15 King St. W.
Hamilton, Ont.

It is a good policy to have the RIGHT POLICY
Consult
WALES and DUNCAN
INSURANCE AGENTS
464 Yonge Street, Toronto
Phone WA. 1-3171

TORONTO BUDDHIST CHURCH 918 Bathurst St.
SUNDAY, JULY 19, 1964
4:30 P.M. Welcome Banquet for
Abbot and Lady Kosho Ohtani
7:30 P.M. Special Service
Abbot and Lady Ohtani
EVERYONE CORDIALLY INVITED

For Weddings — Banquets — Meetings
You can relax at the
spacious, air conditioned,
beautifully decorated.
Completely private,
fully equipped.
Unlimited special time.
CHINA HOUSE
2 Dancing floors — free parking
925 Eglinton Ave. W. RU. 1-9123

Keigo B. Inouye
FURS
Mink, Seal, Grey Lamb, Black Lamb, etc.
Specializing In Repair and Restyling
All Coats, Jackets, Stoles, Cape Collars
Made To Order
Terms Arranged
Bus. EM. 3-1509 — After 6 p.m. Res. RU. 7-2938

When Buying Or Selling Call
Ken Hori

ライチー
Lichee Garden
中華料理
(Dining Lounge)
118 Elizabeth St. Toronto, Canada
Phone: 364-3481
(4 Lines To Serve You)
CATERING SERVICE - "TAKE-OUT" ORDERS
Banquet Facilities
For Business Or Private Parties
RECEPTIONS (Large or Small)

Formal Rentals
Reserve Now For Weddings Dances Etc.

ALNA
Of Toronto
Sus Nagai
437 DANFORTH AVE.

Street Musicians of Japan

By ALICE JEAN SMALL

Aboard my ship, when I was returning from Japan, were a group of Japanese college students. They enjoyed looking through my sketches of their country, and they were anxious to learn what I had enjoyed most about their land. Expecting me to say Mt. Fuji, or the temples at Nikko, or Kyoto or Nagoya Castle, they were surprised and greatly amused when I answered, "Chin Don Ya Japan's traveling musicians."

Before you travel to Japan, it is for you a land of cherry-blossoms and lovely kimono-clad ladies and red torii gates, but when you live there you soon realize that the heart of Japan is its people —charming, natural, friendly.

Of course, I looked at Japan as an artist does, and I felt particular kinship with the way that gentle, elegaic artist, Hirosige, viewed his country and his people. His artistic ideas orbited around 36 Views of Mt. Fuji, 27 Views of the Moon, 53 Stages of the Tokaido Road, but we always feel nonetheless the humility of the approach, and the joy of simple things.

* * *

If Japan is thought to be impenetrable and mysterious and illusive, the Chin Don Ya was that to me! I first encountered them as I was driving to Tokyo—and I could see and hear them at a distance. As I looked in the direction from which the strange music was coming, I saw on a balcony of a two-story building, a group of five or six persons, dressed in gaudy kimonos. Attached to each was a box in front holding a drum, cymbals, trumpets, and flutes. Each person's face was painted white, and colored with black eyelashes like clowns. There were umbrellas over each person's head, dangling bright streamers and baubles.

They were very busy with their music, this gay little orchestra, and to me they combined into one, something of the charms of a circus, a Kabuki, and a traveling minstrel show.

My second encounter was many months later on the Ginza in Tokyo. Again I was driving, and could not leave the stream of traffic, but I could see them more closely. A man, white-faced, in his gay kimono and umbrella, led the little retinue, as he beat his drums and clashed the cymbals. A lady—or a man dressed as a lady—followed, playing a flute and two smaller men dressed in checkered suits, played horn. One had a signboard with Chinese calligraphy on it. Each carried a dazzling gay umbrella complete with streamers. The music was tantalizing, and the pace was rapid. It was all in all, like an orientalized Pied Piper group, for it was effective in that it made you want to drop whatever you were doing in this mundane world and join their capricious group.

* * *

Although I traveled a great deal in Japan and kept looking for the Chin Don Ya, I did not see any again for three years. I had ony a few weeks more to stay in Japan, and I was playing tennis with some college friends at their summer home in a little village. When we finished the last set, it was turning dusk, and we walked together to my car. Cacophonous music was coming down the street, and my beloved retinue was marching down the path! There was no time to change the tennis garb, just time to replace tennis racket for sketch pad and chalks. After running for several blocks, I finally did catch up with them; they had formed a semi-circle in an open square. One member, a small gentleman in a striped kimono, was holding aloft a lantern and beginning his dance. The other members were continuing their music—drums, cymbals, flutes and trumpets—and I was sketching it, a happy, satisfied artist!

CPA Japan Scholarships

TOKYO. — The Canadian Embassy announced on June 29, that Canadian Pacific Airlines has again established a Fund to assist Japanese scholarship winners with their travel expenses to Canada.

The Fund was first established in 1962 and has been administered by the Japan-Canada Scholarship Committee which assists Japanese students in obtaining study opportunities in Canada. Since its inception, the Fund has helped more than forty students, artists, architects, etc. to travel to Canada to obtain further training in their fields.

The first recipients this year will be a group of four Japanese high school students who will be spending the summer with four Canadian families in Vancouver, British Columbia, as part of an exchange program operated by the Young Men's Christian Association of Japan.

Convention . . . .

(Cont. From Page 1)

and determine human behavior, some prescribe and regulate but the duty for the living today is to translate the Declaration of Independence off the parchment into our lives . . . and this must be done in our hearts.

"It is a matter of the heart —none is so poor that he does not have a heart; none is so rich that he can do without a heart," Wilkins declared, in urging everyone to work in their state, community and heart to bring about justice and hope to this land.

"This is a monumental task and only through leadership of groups like the JACL can the successful implementation of civil rights legislation be enacted."

He reminded in closing: "One year of hard work achieved victory but at the loss of a President". (In front of the Sheraton-Cadillac Hotel is a plaque marking the spot where President Kennedy made his last public appearance in Detroit on Oct. 4.)

Splendor of gigantic fireworks lit the skies over Detroit but the convention banquet sparked with glitter with the unexpected presence of Rep. Spark Matsunaga, whose every endeavour has promoted "Human Dignity—Our Challenge".

Alert to every situation and easily recognizing the many young JACL'ers seated in the mezzanine, Matsunaga aimed his remarks at them:

"Prejudice cannot be fought on the battleground alone, but must be done through education and by overcoming the hatred some Americans harbor today." He reminded them that "the greatest concept of living handed to us by our parents is—On wo Wasureru (Never forget your gratitude to others)."

Outgoing National JACL president K. Patrick Okura of Omaha summarized the convention as "stimulating and fruitful".

"Though we have matured and attained national stature as an organization, we must awaken our conscience to the civil rights effort," he added. "Our foregoing programs will be directed toward improving the positive image we have established through the years."

Biggest Olympics . . .

(Cont. From Page 1)

In producing the documentary film, ultra-modern sound equipment will be used for realistic reproduction along with "techniscope" cameras to photograph the closing ceremonies to be held in the dusk and victory ceremonies after dark.

In another development in the preparations for the Tokyo Olympics, five television broadcasting networks have decided to televise every event of the games through their nation wide TV hookups.

THE NEW CANADIAN

Authorized as second class mail and for payment of postage in cash Post Office Department, Ottawa

T. UMEZUKI, Publisher, I. C. TSUMURA, English Section Editor, KEN MORI, Japanese Section Editor and Advertising

SUBSCRIPTION
$4.00 per 6 months
$7.00 per year

479 QUEEN ST. WEST
Toronto 2-B, Ont.
EMpire 6-5005

CLASSIFIED

Female Help Wanted

YOUNG woman, 18-22 years, able to converse in English and Japanese, for front office position in modern new hotel. Call or write: Mr. G. E. Clark, Park Motor Hotel, Niagara Falls, EL. 8-3293.

OPERATORS experienced on [illegible] Zarnett Dress Co., 422 Adelaide West, Main Floor. EM. 6-2345 (Toronto).

OPERATORS for better blouses & Ladies Wear, 7th floor, 115 Spadina Avenue, Toronto. Phone 363-4[illegible] (Toronto).

OPERATORS to work at home. Delivery and pick up. Apply Petite Originals, 20 Maud St. (near Bathurst & Richmond). Phone 366-1551 (Toronto).

PART time typist 10 to 4 p.m. daily. Electric typewriter. Steno experience necessary. Must be fast and accurate. $1.75 an Hour. Permanent position. Phone 362-4006 (Toronto).

SEWING blouses at home. Experienced only. We deliver and pick up from Mimico, New Toronto, Long Branch, Port Credit, Cooksville, Oakville, Islington, and Hamilton. Write giving address and phone number to [illegible] Blouses Co. Ltd., 457 Richmond St. W., Toronto 2-B, or call 363-7782.

Help Wanted

WANTED: Cook and janitor. If couple, monthly wages $[illegible]. If cook only, monthly wages $150, or up. If janitor only, monthly wages $125 or up. All with room and board included. The Nipponia Home, R.R. 2, Beamsville, Ont.

Room and Board

ROOM AND BOARD. [illegible] district. Phone [illegible] (Toronto).

Rooms To Let

AT ROSEDALE subway newly decorated bed sitting room and [illegible]. Quiet home. Phone WA. [illegible] (Toronto).

NOTICE

THE JAPANESE CANADIAN (TORONTO) CREDIT UNION LIMITED

For Inquiries, applications, loans, etc.

Phone

Days: T. Kumeoka — EM. [illegible]

Eve: S. Ariga — HO. [illegible]

Mail: all correspondence & remittances to Secretary-Treasurer 46 Mortimer Ave., Tor. 6.

KIDOKWAN JUDO INSTITUTE
328 Dupont St. Toronto
QUALIFIED NISEI BLACK BELT INSTRUCTORS
Special Instructors For Children On
Friday Evenings And Sunday Afternoons

Specializing In Chinese Food
SAI WOO
Special Businessmen Luncheon
We Cater to Parties and Banquets
TAKE-OUT SERVICE
Phone:
EM. 8-7646
EM. 8-0035
123A DUNDAS ST. WEST
TORONTO 2, ONT.
Parking at Bay & Dundas

For Complete Real Estate Service
Call
TOSH IWAI
WM. FYSH REAL ESTATE LIMITED,
1444 Danforth Ave.,
Toronto
Bus. HO. 9-1151
Res. PL. 7-7578
Member Toronto Real Estate Board and Photo Co-op

ANNUAL MID-SUMMER SALE
"Now On"
20 per cent Off Regular Prices Of All Giftwares

Scrolls, Framed Pictures (Embroidered Or Painted)
Japanese Costumed Dolls, With Or Without Case —
Hakata Dolls — Flower Arrangement Accessories —
Table Lamps, Lamp Shades Of Oriental Mojiji —
Panelled Screens Of Silk Or Shoji Style —
Cast-Iron Bronze Statuettes And Ornaments —

Lacquerware of All Descriptions —
Porcelain Tea Sets And Dinnerware —
Tableware for Japanese Cuisine (Nihonshoku) —
Bamboo Trays, Plates, Baskets,
Ornaments of Ceramic Brass, Wood —
Tableware of Glass, Ceramic, Wood —
Oriental Jewelleries and Novelties —

BUY YOUR CHRISTMAS GIFTS AT A GREAT SAVING NOW.
PARAMOUNT GIFT SHOP
日系人経営の進物専門店
733 DANFORTH AVE. TORONTO (1 Block East of Pape Ave.)